



FRIVILLIGPRIS



## Vinder af »FrivilligPris'19«

Borgerne i Tranbjerg har talt, og årets modtager af frivilligprisen gik til Lisbeth Grønning for hendes utrættelige indsats for vores klode.



### Sæt farten ned?

Fællesrådet spørger i deres indlæg, om farten skal sættes ned til 40 km/t i Tranbjerg. Hvad synes du? Læs mere på side 30.



### Info om søen

Aarhus Kommune har sat infotavler op ved Østerby skov, så alle kan blive klogere på dyrelivet i og omkring søen. Læs mere om det på side 21.



### Våde Kræmmere

Det var den vådeste omgang Kræmmermarked længe set, men det holdt heldigvis ikke Børnene fra at have en god dag. Læs mere på side 8.

**Henning Sørensen**  
ansvarshavendeGrønløkke alle 92  
8310 Tranbjerg  
Telefon 4010 2648**Else Andersen**  
kassererNørrevænget 38  
8310 Tranbjerg  
Telefon 2485 6512**Louise Homann  
Sørensen**Hyrdevænget 1  
8310 Tranbjerg  
Telefon 2070 3451**Flemming Laursen**  
produktionJegstrupvænget 139  
8310 Tranbjerg  
Telefon 4156 9199**Ivan Pedersen**  
annoncerJegstrupvænget 67  
8310 Tranbjerg  
Telefon 2074 1931**Stina Christensen**  
journalistikKirkevænget 271  
8310 Tranbjerg  
Telefon 2124 7379**Søren Juhl**  
produktionGrønløkke Allé 96  
8310 Tranbjerg  
Telefon 8672 0030

## En stor fornøjelse

Det er en stor fornøjelse at gøre mennesker glade, og den fornøjelse har jeg nu 2 gange haft i forbindelse med Frivilligpris'18 og 19. Jeg møder glade mennesker, der føler, at de får lidt anerkendelse for det arbejde, de udfører, men også vinderne af gavekort efter lodtrækning sætter pris på gevinsten, og sådan håber jeg, vi de næste år kan fortsætte med at glæde nogle af byens borgene. Du kan læse om vinderne inde i bladet.

Her vil jeg også på redaktionens vegne sige 1000 tak til alle, der har brugt tid på at lave indstillinger, afgive deres stemme og til gruppen, der har bistået med at udvælge finalister blandt de indstillede kandidater. Vi glæder os over, at der i år blev afleveret 515 stemmesedler i boksen på torvet i Center Syd. Det er næste 200 flere end i 2018, så vi tør godt betegne initiativet som en succes. Nu skal vi evaluere processen, men som det ser ud nu, er jeg ret sikker på, at Frivilligpris'20 ser dagens lys. Og der er jo stadig mange frivillige, der gør et stort stykke arbejde i Tranbjerg og omegn, som skal hædres.

En sidste ting denne gang. Jeg har tidligere lovet at skrive lidt mere om projektet "Sammen om Tranbjerg". Initiativet, som blev taget i 2018, og som har til formål at bringe borgere lidt tættere på hinanden både kulturelt og menneskeligt. Projektet er, som jeg ser det lige nu, gået lidt i stå, men jeg håber, at et par møder hen over efteråret kan medvirke til lidt mere synlighed på - og interesse for - projektet og dets fremtid.

Ansvarshavende • Henning Sørensen

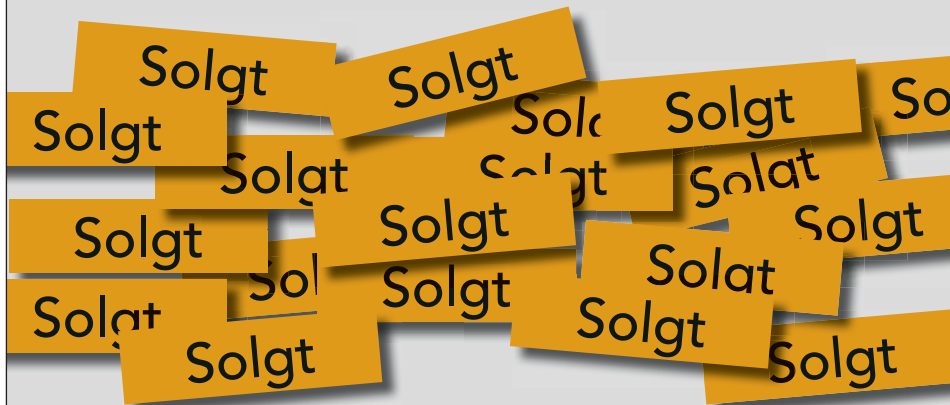
### næste nummer

I bladet optages gratis læserbreve og redaktionelt stof, som ikke har karakter af at være annonce. Redaktionen forbeholder sig ret til at afgøre, hvad der betragtes som annoncelignende indlæg. Er der tvivlsspørgsmål, kontakt da venligst redaktionen. Indlæg, artikler, billeder, annoncer mm. til næste nummer skal afleveres til: [stof@tranbjergtidende.dk](mailto:stof@tranbjergtidende.dk) senest **den 17. oktober**, udgivelsesdatoen er **den 13. november**.

Tryk: LaserTryk

Oplag: 4.600

I Tranbjerg er efterspørgslen stigende,  
og salgene går stærkt



Vi har derfor brug for  
endnu flere salgsemner!

Går du med salgstanker?

Så kontakt EDC AROS Tranbjerg på tlf. 86 72 00 88.  
Husk vi laver gratis og uforpligtende salgsvurderinger!



**Søren  
Justesen**  
Indehaver,  
Ejendomsmægler  
MDE



**Tom  
Holst**  
Indehaver,  
Ejendomsmægler  
MDE



**Joakim  
Nørlev**  
Ejendomsmægler  
MDE



**Line  
Manø**  
Ejendomsmægler  
MDE



**Thomas  
Rasmussen**  
Traniee



**Ellen Viola  
Albrechtsen**  
Salgskordinator



**AROS · Tranbjerg**

Tranbjerg Hovedgade 58 · 8310 Tranbjerg · 831@edc.dk

86 72 00 88

EDC - en del af byens liv

**Murermester**

# Allan Lauridsen

Tisetvej 46 • 8355 Solbjerg

Tlf. 4031 3381

Mail: mail@allanlau.dk



**ALT I HAVEANLÆG**

Planter - Beskæring

Græs - Vedligeholdelse

Belægning - Planlægning

Anlægspartner

**LEON ASKOV**

Tlf. 86 29 53 23

**PAVA**

# Bilsyn

**Søren Fanøe**

**PAVA Bilsyn Solbjerg**

Solbjerg Hovedgade 21 • 8355 Solbjerg

Tlf. 20 18 54 19 • Solbjerg@pavabilsyn.dk

www.pavabilsyn.dk

**CN**   
**Tømmer-service**

**40149738**

## Din bedemand er en kvinde



Den kvindelige intuition er med til at lette svære samtaler. Har du mistet en, der står dig nær kan mange uafklarede spørgsmål opstå. Derfor kan du ringe til mig døgnet rundt.

Jeg hjælper dig med at arrangere en begravelse/bisættelse efter dit og afdødes ønske, som sikrer, at dit sidste farvel bliver et rart minde.

☎ 6127 2556

Bredbølt Begravelse  
v. Edith Bredbølt  
Pilegårdsvej 47, Købt  
8364 Hæsselager  
bredb@begravelse.dk



  
**BAY TAG**

En vandtæt forbindelse.

# TAGPAP

10 års garanti

Gratis Tageftersyn

**v/Brian Bjerre Christiansen**

**Grønløkkealle 106**

**Tlf. 86 29 97 13**

**Biltlf. 40 28 97 13**

# Tranbjerg Bibliotek

## Udstillinger

Oktober: Tranbjerg Lokalhistoriske Samling viser udstillingen "Mennesker i Tranbjerg 1900-2000". Udstillingen viser billeder af Tranbjerg-borgere i arbejdstøj, festtøj og fritidstøj.

## Manga – tegneworkshop for børn

Manga er det japanske ord for tegneserie, men er blevet kendt som en tegnestil i den vestlige del af verden. Workshopen finder sted onsdag d. 16. oktober kl. 11-12.30 og er for børn fra 5-12 år. Børnene får inspiration til at tegne en Manga-figur med store øjne og sjove udtryk, som kendetegner den japanske tegnekunst. Arrangementet er gratis men kræver tilmelding. Tilmeldingen foregår på [www.aakb.dk/tranbjerg](http://www.aakb.dk/tranbjerg).

## LEGO – workshop for børn

Kom forbi Tranbjerg Bibliotek torsdag d. 17. oktober kl. 12-15 og deltag i en LEGO-klodset workshop. Du kan bare møde op og bygge løs, men hvis du har lyst, kan du også deltage i vores LEGO-byggekonkurrence. Vinderen vil blive kåret ved arrangementets afslutning. Arrangementet er gratis men kræver tilmelding. Tilmeldingen foregår på [www.aakb.dk/tranbjerg](http://www.aakb.dk/tranbjerg).

## Tranbjerg Kirkes Spire- og Børnekor

Efteråret er kommet med regn og rusk, og den mørke tid er for alvor begyndt at komme os i møde. Derfor vil Tranbjerg Kirkes Spire- og Børnekor skabe varme og hygge d. 24. oktober kl. 17-17.30, hvor de byder efteråret vel-

kommen med sange, der handler om årstiden og Allehelgen.

## Uhyggelig uge

Fra d. 28. oktober til d. 1. november er spørgelserne løs på Tranbjerg Bibliotek! Hjælp os med at fange dem og gå på spøgelsesjagt eller kom og lav dit eget uhyggelige halloweenpynt.

## Strik-in

Torsdag d. 7. november er der strik-in på Tranbjerg Bibliotek. Er du erfaren, nybegynder eller midt imellem, så kom og vær med til strikke- og hækleaften. Der er plads til hyggelige snakke og en kop te eller kaffe.

## Sæsonens Bøger – med garanti for øget læselyst

Sæsonens Bøger turnerer atter rund på Aarhus Bibliotekerne og kommer til Tranbjerg mandag d. 18. november kl. 19-21. Du vil få en lyngennemgang af årets bedste udgivelser og få præsenteret de bedste læseoplevelser fra tre af Aarhus Bibliotekernes mest læseglade bibliotekarer. Kom og find ud af hvad du mangler at få læst.

## Adresse

Tranbjerg Bibliotek  
Kirketorvet 6  
8310 Tranbjerg J  
Tlf: 8940 9500  
E-mail: [tranbjergbibliotek@aarhus.dk](mailto:tranbjergbibliotek@aarhus.dk)  
Internetadresse:  
[www.aakb.dk/tranbjerg](http://www.aakb.dk/tranbjerg)



**GULVSERVICE  
ANDERSEN / HANSEN**

AFSLIBNING & BEHANDLING

LAK, OLIE  
LUD & SÆBE

**"Har Dit Gulv brug for hjælp?"**

mail@andersenhansengulv.dk  
www.andersenhansengulv.dk  
Børup Tværvvej 14, 8310 Tranbjerg  
22480135 / 27382738

**Tranbjerg  
Apotek**

Kirketorvet 18 • Tlf. 8629 9311

Åbningstider:

Mandag - Fredag 9.00 - 17.30

Lørdag 9.00 - 13.00

**DEN GLADE SLAGTER**

Partyservice . Pølseborde  
Osteborde . Receptionsmad  
Kold buffet . Varm buffet  
Anretninger



**mesterslagteren**  
- lev sundt med kød

**DEN GLADE SLAGTER**

Center Syd 8310 Tranbjerg

**Tlf. 86 29 39 59**

[www.dgs-tranbjerg.dk](http://www.dgs-tranbjerg.dk)

**Vi lever i mødet**

I Djurslands Bank  
lever vi i mødet.  
Mødet mellem dig og os.



**DJURSLANDS  
BANK**

Tranbjerg Hovedgade 1 | 8310 Tranbjerg J | 8630 3700 | [tranbjerg@djurslandsbank.dk](mailto:tranbjerg@djurslandsbank.dk)



## Vigtige datoer

- 17. okt. 'Rigtige Mænd' kl. 13
- 23. okt. Tøjsalg kl. 10-15. Modeopvisning kl. 13
- 25. okt. 'Hattedamer' kl. 14
- 06. nov. Brugerrådsmøde kl. 10-12
- 12. nov. Vaccination kl. 8.30 – 13.00
- 14. nov. 'Rigtige Mænd' kl. 13
- 23. nov. Julemarked
- 26. nov. Tur til Tyskland og Tønder med PP Busser
- 04. dec. Brugerrådsmøde kl. 10-12
- 05. dec. Vaccination kl. 12.30 – 14.30

Husk, du kan altid gå ind på Tranens hjemmeside og læse nærmere om arrangementer. Siden bliver løbende opdateret: [www.tranentranbjerg.dk](http://www.tranentranbjerg.dk)

### Lokalcenteret

#### Lokalcenter Tranbjerg

Torvevænget 3 A, 8310 Tranbjerg  
 Åbningstid: hverdage kl. 7 – 16  
 Tlf.: 87 13 16 00 – hverdage kl. 8 - 15  
 Mail: [omraade-syd@mso.aarhus.dk](mailto:omraade-syd@mso.aarhus.dk)  
[www.aarhus.dk/omraadesyd](http://www.aarhus.dk/omraadesyd)

#### Café Tranen, Lokalcenter Tranbjerg

Åbningstid: mandag – fredag  
 kl. 9 – 13,30, Tlf.: 41 85 78 08

#### Sundhedsenheden og borgerkonsulenter:

Tlf.: 87 13 16 00, hverdage kl. 8 – 15

#### Sundhedsklinikken, Lokalcenter Tranbjerg

Åbningstider: Mandag, tirsdag og fredag,  
 kl. 9.00-14.00  
 Onsdag: kl. 9.00-12.00  
 Tidsbestilling og afbud via telefonvagten:  
 Tlf.: 87 13 16 00, hverdage kl. 8 – 15

#### Forebyggelseskonsulent:

Gitte Sand  
 Tlf.: 51 18 06 29, Mail: [gsa@aarhus.dk](mailto:gsa@aarhus.dk)

#### Frivilligkonsulent:

Camilla Steskow  
 Tlf.: 41 85 41 71, Mail: [caws@aarhus.dk](mailto:caws@aarhus.dk)





## Et vådt kræmmermarked

Vejret var på ingen måde venligt stemt, da der var Børnenes Nye Kræmmermarked ved Center Syd, men alle kræmmerne tog det med et smil – og masser af varmt tøj.

*Af Stina Christiansen*

**V**ejrudsigten sagde regn, og den fik desværre ret. Men den sagde, at det ville stoppe ved 11-tiden. Det fik den desværre ikke ret i. Det regnede mere eller mindre i de fire timer, som Kræmmermarkedet varede.

Men det holdt heldigvis ikke Tranbjergs børn og deres forældre fra at dukke op med skatte fra gemmerne, som de håbede ville få nye ejere i løbet af dagen. Og som altid var der masser af flotte boder med et hav af legetøj.

Vejret satte selvfølgelig sit præg på arrangementet, og flere måtte se deres paviljoner blæse væk, og deres varer blive godt våde af den konstante regn.

Men der var hele tiden godt humør, og de handlende gjorde deres for at hjælpe med at give varerne nye ejere.

### Aktiviteter

Der var også masser af spændende aktiviteter på parkeringspladsen ved Center Syd. Biblioteket delte balloner ud og havde arrangeret skattejagt. Tranbjerg Kirke havde booket teatertruppen Tante Andan-

te, som gav en forestilling inden døre. Og som altid bakkede både FDF og spejderne op og viste de mange spændende aktiviteter, som man kan blive en del af hos dem.

Og regnvejr eller ej skulle der også kåres de tre boder, der var de allermest festlige, bedst pyntede eller bare generelt havde givet den en tand ekstra.

1. præmien gik til Freya Christiansen på 11 år for hendes fine lille husbod.

Dømmerne fangede desværre først Linea Ebbesen på 10 år, da hun var ved at pakke sin bod og det flotte lykkeshjul sammen. Men de nåede lige at give hende 2. præmien.

3. præmien endte i hænderne på Alberte og Maja Bach-Kristensen 12 og 9 år, der havde spredt godt humør på pladsen hele formiddagen med deres potpourri af sommer og sol-musik og et utroligt godt humør.

### Voksenboder

Som noget nyt havde vi åbnet op for, at voksne kunne have en bod – det krævede dog forhåndstilmelding. Dette tiltag virkede fint, og er formentlig noget, vi gentager til næste år.

Vi er i gang med at undersøge, om det vil fungere at flytte Børnenes nye kræmmermarked ind i skolegården på Kirketorvet. Vi vender tilbage med mere om dette i et nummer af Tranbjerg Tidende til næste år.





1. præmien gik til Freya Christiansen på 11 år for hendes fine lille husbod.



2. præmien fik Linea Ebbesen på 10 år, for sit flotte lykkehjul.



3. præmien gik til Alberte og Maja Bach-Kristensen 12 og 9 år, der havde spredt godt humør på pladsen hele formiddagen.

**sylvester**  
Byg og Montage

TLF: 6130 3137 - kontakt@sylvesterbyg.dk

## Fælleshus til udlejning

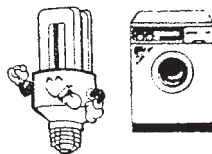
Dejligt fælleshus  
med plads til 48 personer

A/B Æblehaven  
Trankær Vænge 98, 8310 Tranbjerg J

Kontakt kun via  
faelleshuset@aeblehaven-abf.dk

aeblehaven.abf-net.dk

**Vi er  
klar!!!**



Til at yde service på  
Deres hårde hvidevarer.  
Udføre mindre og større  
el-installationer,  
industriautomatik  
samt tele og data.

**Døgnvagt  
86 92 75 22**

**ROKKEDAL** 

Østergårdsvej 279  
8355 Solbjerg  
Fax 86 92 70 87

## Kom og besøg vores cykelbutik i Center Syd

Vi har masser af gode tilbud på nye cykler og reparationer!

*Ved reparation kan cykler afhentes efter 1-2 hverdage.*

Stort eftersyn kun kr. **375,-** Lille eftersyn kun kr. **295,-**



  
**Center Cykler**  
TRANBJERG

### Åbningstider:

Mandag-Torsdag: kl. 10.00-17.30

Fredag: kl. 10.00-18.00

Lørdag: kl. 10.00-13.00

Tlf. 86 29 33 22

# FØDSELSDAG

Tak for 20 dejlige år  
på Hovedgaden.

Tak til både trofaste og nye kunder.  
Jeg vil glæde mig til at betjene jer  
alle mange år fremover.

**Living Frisør**  
& Hudpleje Dame & Herre  
86 29 43 00

**LÆGEVAGTENS  
TELEFONNUMMER**

**7011 3131**

## GENBRUGSSTATIONENS

åbningstider:

Mandag - fredag	kl. 7:00 - 18:00
Lørdag	kl. 10:00 - 17:00
Søndag og helligdage	kl. 10:00 - 17:00
24., 25., 26. og 31. dec. samt 1. januar	Lukket

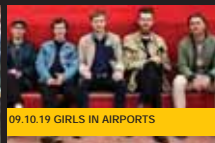
## ARRANGEMENTER PÅ TESTRUP HØJSKOLE, EFTERÅRET 2019



26.09.19 ANDERS HAAHR RASMUSSEN



02.10.19 PÅ VEJ MOD EN NY HØJSKOLE-  
SANGBOG



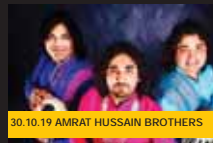
09.10.19 GIRLS IN AIRPORTS



23.10.19 HØJSKOLESANG MED DE MINDSTE



23.10.19 RASMUS EJRNÆS



30.10.19 AMRAT HUSSAIN BROTHERS



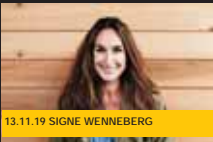
05.11.19 PETER ØVIG



06.11.19 CLEMENT KJERSGAARD



13.11.19 HØJSKOLESANG MED DE MINDSTE



13.11.19 SIGNE WENNEBERG



20.11.19 SANGAFTEN



11.12.19 HØJSKOLESANG MED DE MINDSTE

LÆS MERE OM ARRANGEMENTERNE PÅ SKOLENS HJEMMESIDE  
[WWW.TESTRUP.DK](http://WWW.TESTRUP.DK)

TESTRUP  
HØJSKOLE





Lisbeth Grønning får overrakt Frivilligpris'19 af Henning Sørensen, Tranbjerg Tidendens ansvarshavende redaktør.



## Vinderen af Frivilligpris'19 er fundet

Årets frivillige vandt på sit arbejde for miljøet.

**S**tort tillykke til Lisbeth Grønning, der vandt Frivilligpris'19.

Lisbeth vandt for sit store engagement med at holde vores klode ren. For Lisbeth har det altid haft en stor betydning, at vi skal holde vores jord ren, sådan den er sikret for vore efterkommere. Heldigvis er emnet ret aktuelt for tiden, og håbet er, at andre vil lade sig inspirere til at tage deres tørn med at holde vore områder rene, så

dyr og mennesker får et bedre liv.

Der var på intet tidspunkt tvivl om stemmefordelingen, idet Lisbeth fik næsten ligeså mange stemmer som de 2 øvrige finalister – tilsammen.

Præmien på 5.000 kr. og en erindrings-ting fra en lokal kunstner Christine Urfe Bendt, blev overrakt af redaktøren for Tranbjerg Tidende, Henning Sørensen.

Også stort tillykke til 2. og 3. pladsen, som hver har fået overrakt en buket blomster for at nå videre til finalen.

## Gavekort

I lighed med sidste år blev der, blandt alle der stemte, trukket lod om et gavekort på 500 kr. til Kvickly, og her blev vinderen Connie Møldrup. Tillykke til Connie.



## Malling Kro

Letbanen lige til døren

Stationspladsen 2  
8340 Malling  
86 93 10 25  
info@mallingkro.dk  
*Se meget mere på:*  
www.mallingkro.dk

På kroen eller ud af huset, 325,-

### Julebuffet

Klassisk moderne - min. 10 pers.

5 timers tilbud, ALT ink., fra 575,-

### Julefrokost

Eler til aften - min. 16 pers.

Ud af huset, 475,-

### Nytårsaften

4 gourmetretter - friskbagt brød  
Meget nem at færdiggøre





Står I og mangler en murer til en af de nedenstående opgaver, så ring **40 95 54 42** og få et uforpligtende tilbud.



- Omfugning af murværk
- Skorsten
- Pudsning og vandskuring
- Badeværelser
- Klinker og flisearbejde
- Tilbygning, ombygning og renovering
- Diverse reparationer

**TRANBJERG**  
**MURERSERVICE**  
Kåre Henneberg Laursen  
Skovgårdsvænget 530 · 8310 Tranbjerg  
[www.tranbjerg-murerservice.dk](http://www.tranbjerg-murerservice.dk)

[www.lumen.dk](http://www.lumen.dk)



## Depot og opbevaring

Tør, sikker og isoleret lagerhal i dit lokalområde

**Priser fra 250,-/md**

Trailere udlejes • Flytning tilbydes

**Mere plads for pengene!**

**tlf. 50 56 86 06**

[www.lumen.dk](http://www.lumen.dk)

**lumen**



# “ KLAR TIL AT SÆLGE ELLER BARE NYSGERRIG?

BESTIL ET GRATIS VÆRDITJEK AF DIN BOLIG  
70 70 79 61



Henrik Nielsen  
Salg & vurdering



Morten Eriksen  
Indehaver



Jonas Bojsen  
Ejendomsmægler

Vi støtter lokalsporten i Tranbjerg:



Aarhus  
Mæglerne

# Folkekirke­ns Familien­støtte, et gratis tilbud

Er der noget i jeres hverdag, du gerne vil lave om, men ikke helt ved, hvordan du skal gribe fat i? Så kan Folkekirke­ns Familien­støtte være noget for jer. Folkekirke­ns Familien­støtte kan hjælpe jer med et nyt perspektiv på hverdagens udfordringer.

**T**ranbjergskolen har haft besøg af Lise Møller Nissen, som er lokal koordinator for et gratis tilbud, der hedder Folkekirke­ns Familien­støtte. Tilbuddet er en forebyggende indsats til børnefamilier og har til formål at give forældre støtte til at skabe de forandringer derhjemme, som de ønsker sig: ”Stressede morgener, hvor alle kommer skævt ud ad døren. Skænderier med teenageren. Børn, der næsten ikke er til at hive væk fra skærmen. Det er ikke nemt at være forælder. Ofte er det små ting, der skal til for at skabe en stor forandring i hverdagen. Men det kan være svært at lave selv små ting om. Alle børnefamilier kan have brug for støtte, viden og værktøjer for at give familien en bedre hverdag. Vi kan støtte familien i at blive skarpere på de ting, de gerne vil have ændret, og på hvordan de kan føre dem ud i dagligdagen. Alle familier kan køre fast og have brug for at se tingene med andre øjne”.

Støtten kan bestå af personlig sparring fra en forældreven eller via et kursusforløb. Målgruppen er familier med hjemmeboende børn i alderen 0-17 år uafhængig af uddannelse, alder og politiske eller

trosmæssige overbevisninger. Dog tilbyder de ikke hjælp til familier, der har så store udfordringer, at de skal tilbydes hjælp af kommunen. Sparringen foregår hjemme hos familien med udgangspunkt i familiens behov. Der bliver ikke oprettet en sag eller noteret nogen cpr. nr., og alle forældrevenner har tavshedspligt.

Familien­støtten bakker op om forældrenes værdier og deres ønsker til forandringer i hverdagen. Det kunne fx være om emner som: Hvordan kan vi få struktur på hverdagen? Hvordan får vi skabt gode rammer omkring måltiderne? Usikker på forælder rollen – gør jeg det godt nok? Hvordan får jeg mine børn til at bidrage til fællesskabet? En teenager i huset – hvordan bliver vi bedre til at forstå hinanden? Hvordan bliver jeg bedre til at stå fast på regler og tage konflikterne? Det kan også være en voksen at tale med, hvis du er alene med børnene.

## Frivillige forældrevenner

En forældreven er en frivillig, som er udvalgt til at passe godt med familien, og som lever op til kravene for at være frivillig hos Folkekirke­ns Familien­støtte. En forældreven kommer ikke som fagperson, men som et medmenneske, der er god til at lytte, bakke op om de forandringer, familien ønsker at skabe eller sparre om de ting, der fylder.

Alle forældrevenner skal være over 25 år. De gennemgår et introduktionsprogram, og der indhentes straffeattest og børneattest. Alle forældrevenner modta-



Folkekirkens  
Familiestøtte

ger faglig sparring og er løbende i dialog med koordinator Lise Møller Nissen. Forældrevennerne har vidt forskellige baggrunde og arbejder fx som jordemoder, dagplejemor, socialrådgiver, lærer, præst, pædagog, sosu-assistent, fængselsbetjent, bostøtte, teknisk designer, sygeplejerske mfl.

### Kursusforløb

Folkekirkens Familiestøtte tilbyder også forskellige gratis kursusforløb. Et kommunikationskursus for par, der ønsker redskaber til at styrke deres relation: Plejeres parforhold (PREP). Et kursus for skilte forældre: Vejen videre efter skilsmis-

se (KIFF), som har fokus på samarbejdet omkring børnene og vejen videre i livet. Her kan forældre deltage alene eller sammen med barnets anden forælder. Desuden kurset: Sunde skærmvaner i familien, som har fokus på familiens digitale trivsel og online liv.

### Kontakt

Hvis Folkekirkens Familiestøtte kunne være et godt tilbud for jer, enten som sparring derhjemme eller i form af et kursus, er man meget velkommen til at kontakte Lise Møller Nissen på mobil: 3036 8696 eller mail [limn@km.dk](mailto:limn@km.dk) for at høre nærmere.

## EFTERLYSES til Tranbjerg Plejehjem



### Frivillig(e) til stolegymnastik

Vores fantastiske frivillige til stolegymnastik onsdag formiddag med vores beboere savner en/flere frivillige kolleger! Er det dig?



### Besøgsvenner

Vi har pt stor efterspørgsel på besøgsvenner til forskellige beboere. Er du en ny besøgsven?



### En eller to 'nørklere'

Vi har en beboer, der kan have stor gavn af at der blot sidder en eller to tæt på og nørkler med fx strikketøj i fællesstuen. Er det mon dig (og din nabo?)



### En eller flere med 'grønne fingre'

Vil du hjælpe med at passe højbede eller vande el andet, gerne sammen med en beboer?



### Måske du vil tilbyde noget helt andet?

Så tager vi glædeligt imod!

### ER DU INTERESSERET?

Så henvend dig til oplevelsesmedarbejder Malene Melbye på [memal@aarhus.dk](mailto:memaal@aarhus.dk) eller tlf. 41 85 95 65

# LÆGEVAGTENS TELEFONNUMMER

# 7011 3131

## ADVOKAT TOLSTRUP

8629 5400

[www.advokatkirstentolstrup.dk](http://www.advokatkirstentolstrup.dk)

- Skøder
- Testamenter
- Skilsmisse
- Ægtepagter
- Erstatning
- Arv/Dødsbo

MÅRSLET GRATIS RETSHJÆLP  
[mail@advokatkirstentolstrup.dk](mailto:mail@advokatkirstentolstrup.dk)

## Living Frisør

& Hudpleje

Dame & Herre

86 29 43 00



Tranbjerg Hovedgade 68 · 8310 Tranbjerg  
mandag lukket



Dyrlæge  
Finn  
Østergaard



Dyrlæge  
Kari-Anne  
Bjørnkjær-  
Nielsen



Dyrlæge  
Ulrik Oudrup  
Bech



Dyrlæge  
Susanne Rau



Dyrlæge  
Anette Valeur  
Axelsen



Dyrlæge  
Peter Weis



Dyrlæge  
Gitte Stenholt

- Medicinsk og kirurgisk behandling
- Røntgen
- Scanning
- Endoskopi
- Laboratorieundersøgelser
- Hudundersøgelser
- Tandbehandling
- Stor petshop med salg af foder og udstyr
- Træning på vandløbebånd
- CT-scanning
- Hofteproteser
- Fysioterapi



# ØSTERGAARDS DYREHOSPITAL

Ingerslevtoften 4 • 8310 Tranbjerg • Tlf. 70 20 40 47 • [www.oestergaards-dyrehospital.dk](http://www.oestergaards-dyrehospital.dk)  
Åbningstider: Mandag 8.00-19.30 • Tirsdag-fredag 8.00-17.00 • Lørdag 9.00-12.30 • Døgnvagt

# MOTOR-DEPOTET A/S



MITSUBISHI  
MOTORS



Wir leben Autos.



SUZUKI

Hasselager Allé 1

8260 Viby

Tlf. 86 28 24 00

[www.motor-depotet.dk](http://www.motor-depotet.dk)

## Tranbjerg Bodega



Åbningsårer: Mandag-torsdag kl. 10.00-20.00 · Fredag-lørdag kl. 10.00-22.00 · Søndag kl. 10.00-20.00

## Dahlgaard Haandvaerk ApS

Murerarbejde · Facaderenovering · Totalenterprise



Michael Dahlgaard  
md@dahlgaardhaandvaerk.dk

Tlf. 23 31 37 01



Horsevænget 15 · 8310 Tranbjerg J · [www.dahlgaardhaandvaerk.dk](http://www.dahlgaardhaandvaerk.dk)

## Munke VVS & Blik A/S



*Din lokale VVS-installatør i Tranbjerg*

Bestil tid online på [www.munkevvs.dk](http://www.munkevvs.dk) – eller ring 86 29 05 58

MUNKE VVS A/S | TRANBJERG HOVEDGADE 48 | 8310 TRANBJERG | [WWW.MUNKEVVS.DK](http://WWW.MUNKEVVS.DK)

# Bedemand H.J. Madsen

- tillid gennem 4 generationer

## Professionalisme med et menneskeligt ansigt

Vi hjælper og vejleder jer igennem hele forløbet.  
Alle aftaler kan træffes i jeres hjem -  
når det passer jer.  
Også i weekender og på helligdage.

DØGNVAGT:

**86 12 28 66**



### AARHUS C

Jægergårdsgade 17-19

Viby J

Viby Torv 6

### AARHUS SYD

Oddervej 172

Læs mere om os på:

[www.bedemandmadsen.dk](http://www.bedemandmadsen.dk)



Michael Madsen Lars Kingo



\* kilde: boligsiden.dk, 06.07.2018, villasalg i Tranbjerg

Vi glæder os til  
at præsentere dig  
for køberen til din  
bolig. Er du klar?

Book en gratis  
salgsvurdering  
og få byens bedst  
sælgende mægler-  
team på sagen...\*

Ring: 8629 0711

### TRANBJERG / SOLBJERG

Ansv. indehaver Annette Rønne  
Ejendomsmægler & valuar MDE  
Center Syd, Kirketorvet 6-8, 8310 Tranbjerg  
tranbjerg@home.dk  
facebook.com/hometranbjerg  
Tlf. 86 29 07 11

home.dk

# home

vi vil være din foretrukne ejendomsmægler

Ejendomsmæglerkæde for Danske Bank koncernen



# Nye infotavler ved Østerby skov

I løbet af sommeren er der ved Tranbjerg skov kommet tre infoskilte op, der fortæller om dyrelivet i søen og menneskelivet rundt om den.

Af Stina Christiansen

**Ø**sterby Mose, Trankær Mose eller Tranbjerg Sø eller hvad vi kan blive enige om at kalde den – altså det runde vandhul ved Tingskov Allé - er ét af Aarhus Kommunes ni udflugtssteder sammen med den omkringliggende skov. De ni udflugtssteder er steder, der ligger i en ring rundt om Aarhus, som kommunen gerne vil lokke folk ud til for at se på noget andet grønt end det, der ligger lige i midtbyen.

Udflugtsstederne skal alle have infoskilte op med forskellig info, og Østerby Mose er ét af de første steder, der har fået infotavlerne op.

Skiltene fortæller om det særlige ved det område, man besøger og om de overordnede regler.

- Infotavlerne er udarbejdet i samarbejde med masser af interessenter. Det er et nyt design, som vi vil køre med i hele kommunen, men som vi så er startet med i de grønne områder. Der er lidt forskel på modellerne – nogle er større end andre. I Tranbjerg står der en A3-model, som kan drejes. Man kan skille dem ad og sætte nyt indhold ind, hvis man vil, fortæller Gorm Halskov Skov- og landskabsingeniør fra Grønne områder, Teknik og Miljø ved Aarhus Kommune.

Det er kommunens egne tekniske tegnere, der har udarbejdet skiltene, som



Gorm Halskov og Charlotte Buhl fra Grønne områder, Teknik og Miljø har samlet materialet til.

## Regler og information

Skiltene ved Østerby skov fortæller lidt om plantelivet ved søen og om fiskene i vandet.

- Fiskerne har hjulpet os med at finde info om fiskene. Vi har valgt at have fokus på søen, da vi har mange udfordringer på grund af de mange fiskere. Så vi vil gerne give noget info til dem – blandt andet om, at de ikke må overnatte ved søen, siger Gorm Halskov.

Hans afdeling har modtaget en del klager over fiskere, der overnattede ved søen i telte. Så det forklarer skiltene blandt andet fiskerne, at de ikke må.

Der var jo planer om et stort shelter ved søen. Men det er desværre blevet stoppet, og kommunen leder nu efter alternative placeringer. I øjeblikket er der to lokationer i spil, som lige nu afventer nabohearinger.

# Din lokale glarmester **Hørning Glas**

Randersvej 106, Jeksen • 8362 Hørning

Tlf. 8692 3402 • hoerning.glas@mail.dk

Åbningstid: mandag til torsdag 8.00-16.30

Fredag 8.00-13.00

[www.hoerningglas.dk](http://www.hoerningglas.dk)

Alt i vinduer,  
døre, termoru-  
der, glas, spejle  
og indramning.

Vi kommer  
overalt

## Din lokale kvindelige Bedemand

Mød mig i Tranbjerg Centret  
Få udleveret "Min sidste vilje" og  
pjece "Vejledning til pårørende"

Tlf. 8629 1243

Helle Riising Bruhn



# TØMRER *firmaet* Søren Haahr

Søren Haahr

Tømrermester

Tlf.: 30615177

Egevænget 54

8310 Tranbjerg

Mail.: [sorensaahr@outlook.dk](mailto:sorensaahr@outlook.dk)

Hjemmeside.: [www.soren-haahr.dk](http://www.soren-haahr.dk)



byg  
garanti



## Klinik for Fodterapi

v/Inger Charlotte Hansen, Statsaut. Fodterapeut  
Tranbjerg Hovedgade 46 · 8310 Tranbjerg J.  
Tlf. 86 29 51 55 · Bil 22 11 51 55

- Almindelig fodbehandling
- Fodbehandling af sukkersygepatienter
- Bøjlebehandling
- Indlæg

TURISTKØRSEL · HANDICAPKØRSEL · SKOLEKØRSEL · GRUPPEREJSER



pp busser 



Birkegårdsvej 32 · 8361 Hasselager · Tlf. 86 28 43 88 · mail: pp-bus@pp-bus.dk · www.pp-bus-dk

## Dame- og Herrefrisør

Lilli Petersen  
Kirkevænget 236  
8310 Tranbjerg

Tlf. 86 29 02 58

Lukket tirsdag og torsdag



NaniNa  
Vinduespolering ApS

v/Jens-Ole Jensen  
Damvænget 30  
8310 Tranbjerg J.

Tlf. 86 29 16 98 · Mob. 20 33 06 84

## Claus Jensen

Tømrermester  
Tlf.: 28 21 82 01

Tilsluttet Centralforeningen  
af autoreparatører i Danmark

**AutoMester**<sup>®</sup>  
- den klarer vi!

## Hasselager Auto ApS

Elmegårdsvej 11  
Tlf. 86 28 83 08

Service · Autoglas service · Skader ·  
Reparation og Fejlfinding · Klargøring til syn

# Dansk Flygtningehjælp søger indsamlere i Tranbjerg



Køkkengrej til 10 familier, undervisning til 30 syriske flygtningebørn eller rent vand til 150 mennesker i verdens største flygtningelejr i en måned. Det er blot få eksempler på, hvor langt de 1000 kroner rækker, som en gennemsnitlig indsamler for Dansk Flygtningehjælp samler ind. Derfor betyder det så meget for verdens forfulgte, som har mistet alt, hvis flere har lyst og hjerte til at tage en rute på cirka tre timer - det gør virkelig en stor forskel.

**Dansk Flygtningehjælp leder i øjeblikket med lys og lygte efter indsamlere i Tranbjerg.**

”Dansk Flygtningehjælp og jeg opfordrer indbyggere i Tranbjerg til at samle ind for os søndag 3. november. Som indsamler gør du en forskel for nogle af verdens mest udsatte mennesker på flugt,” fortæller Stig Petersen,

der er indsamlingskoordinator for Dansk Flygtningehjælp i Tranbjerg. Pengene fra årets landsindsamling vil blive brugt til at hjælpe mennesker, der er på flugt ude i verdens brændpunkter, tag over hovedet. For alle mennesker har brug for et hjem. Uanset om det består af mursten, plastik, ler, blik eller bambus, har alle mennesker brug for et hjem for at overleve.

De indsamlede penge gør det muligt

# DANSK FLYGTNINGE HJÆLP

for Dansk Flygtningehjælp at sætte hurtigt ind, når katastrofen rammer et nyt sted, og mennesker akut får brug for hjælp.

”Vores arbejde verden over hjælper hver dag tusindvis af mennesker med at overleve, trods et liv på flugt. Men vi

har brug for frivillige, der vil bruge cirka tre timer på at samle ind med os. Her i Tranbjerg har vi brug for at finde frivillige til i alt 23 ruter. Vi har dog allerede ni tilmeldte indsamlere”, siger Stig Petersen.

Det er muligt at melde sig til på telefon 3373 5111 eller på [www.flygtning.dk](http://www.flygtning.dk).

Tilmeld dig på telefon 3373 5111  
eller på [www.flygtning.dk](http://www.flygtning.dk)



**FAKTA**

## Dansk Flygtningehjælps Landsindsamling 2019

- Dansk Flygtningehjælp er Danmarks største humanitære organisation og arbejder i tæt ved 40 lande verden over for at sikre nødhjælp og sikkerhed til folk på flugt.
- Dansk Flygtningehjælp administrerer f.eks. flygtningelejre i nærområderne, distribuerer nødhjælp, etablerer brønde og vandrensningsanlæg og uddanner børn og voksne, så de har en hverdag efter flugten.
- Midlerne fra Landsindsamlingen 2019 går bl.a. til det akutte og livsvigtige nødhjælpsarbejde i Bangladesh og Syrien, samt nærområderne.
- I følge FN er mere end 70 millioner mennesker i dag på flugt. 13,5 millioner syrere og over 700.000 rohingyaere er blevet tvunget til at forlade deres hjem, og der er derfor brug for din hjælp mere end nogensinde.



## CENTER SYD

Åbningstider:

Mandag-torsdag kl. 10.00-17.30

Fredag kl. 10.00-18.00

Lørdag kl. 10.00-13.00

Tlf. Shoes: 81 71 17 29

Tlf. Fashion: 20 43 17 29



Gratis parkering  
lige ved døren



Shop online på [byhein.dk](http://byhein.dk)

Aut. VVS-Installatør  
Morten Fogh

Tlf. 21 62 91 80  
[vvs@mortenfogh.dk](mailto:vvs@mortenfogh.dk)  
[www.mortenfogh.dk](http://www.mortenfogh.dk)

## Tranbjerg Fys

Genoptræning og behandling af både  
børn og voksne.

Overenskomst med sygesikringen  
og eget træningscenter.

Kontakt:

**8629 9886**

[mail@tranbjergfys.dk](mailto:mail@tranbjergfys.dk)

# REAL

Vælg en personlig mægler,  
der kender dit boligkvarter & dig.  
Det sikrer dit salg!

Kontakt os på tlf. 86 27 27 39

## Sæt til salg i Aug. & Sep. 2019

Salær kun 19.995 + moms + øvrige omk.



**RealMæglerne**  
Carsten Andersen

Rosenvangs Alle 176 / 8270 Højbjerg / Tlf. 86272739 / [www.realmaeglerne.dk/737/velkommen](http://www.realmaeglerne.dk/737/velkommen)



CENTER  
SALONEN  
CENTER  
SALONEN  
CENTER  
SALONEN  
CENTER SYD

HERRE- og  
DAMEFRISØR

TRANBJERG - 86 29 49 49



**BRYN OG VIPPER**  
**LASH LIFT**  
**VOKS**  
**ANSIGTSBEHANDLING**  
**MASSAGE**  
**MANICURE**  
**PEDICURE**

**ROZAH  
KLINIK  
TRANBJERG**

Tlf. 40213413  
Følg gerne min fb  
@ROZAHKLINIK  
CENTER SYD  
KIRKETORVET 9

Rozah Klinik

REVISIONSFIRMAET

**JOHN SCHANTZ**

REGISTRERET REVISIONSAKTIESELSKAB



Et godt valg

Solbjerg Hovedgade 24, 8355 Solbjerg, telefon 86 92 75 66  
www.john-schantz.dk, E-mail: revisor@john-schantz.dk



Kør ind og stol trygt på at

**VI TA'R ORDENTLIG HÅND OM DIN BIL**

- REPARATION
- OPRETNING
- SALG OG KØB AF BRUGTE BILER
- UDLEJNING OG SALG AF TRAILER

**Solbjerg Biler**



Solbjerg Hovedgade 19, 8355 Solbjerg  
Tlf. 86 92 78 00, mail@solbjerg-biler.dk  
www.solbjerg-biler.dk



AutoPartner.dk

**AutoPartner** – for en sikkerheds skyld



Jesper Brarup med planen over den nye butiksindretning.

## Fra Kvickly til SuperBrugsen

Har du haft din gang i Kvickly på Kirketorvet indenfor den seneste tid, er det ikke gået din næse forbi, at de har gang i en større ombygning.

*Af Stina Christiansen*

**D**et er længe siden, at uddeler Jesper Brarup Jessen fortalte, at Kvickly skulle bygges om og blive til en SuperBrugs.

Men nu er byggeprojektet i Kvickly Tranbjerg endelig skudt i gang, og det kommer til at stå på i omkring seks måneder, forudser Jesper Brarup Jessen, der ser frem til, at den nye SuperBrugs står klar omkring februar 2020. Det har taget

en del tid at komme i gang på grund af de mange tilladelser, der skulle være på plads.

### Projekt i etaper

- Vi holder åben under hele byggeperioden. Hele projektet kommer til at foregå i 5 etaper, hvor etape 1-2 er i fuld gang lige nu. I etape 3 tager vi slagterafdelingen. Det betyder, at den er lukket i omkring 6 uger. Når vi er færdig med etape 2, går etape 4 i gang kort tid efter, og her skal alle varer flyttes fra den ene ende af butikken til den anden. Etape 5 og sidste etape drejer sig om vores nedkølet frugt- og grønt-afdeling, fortæller Jesper Brarup Jessen.



Den midlertidige indgang er ved at blive lavet, og skal være adgang til både butikken men også centeret. Den midlertidige centerindgang skal fungere som sådan i cirka 15 uger.

Udlevering af GLS/postnord er allerede flyttet til dens fremtidige placering ved lageret ved den nuværende frugt- og grønt-afdeling.

### Nye afdelinger og miljøer

- Dette bliver en sej og lang proces, men jeg håber, at I vil have tålmodighed med os. Vi vil hjælpe med alt, hvad der står i vores magt, siger Jesper Brarup Jessen.

Grunden til skiftet fra en Kvickly til en SuperBrugs skyldes, at butikken i Tranbjerg er 1500 salgskvadratmeter og kan ikke blive større. Det er for få kvadratmeter til at drive en Kvickly, hvor der skal være mange andre varer end fødevarer. Så derfor er det bedre at bygge den om til

en Superbrugs, hvor der er stor fokus på madvarer.

- Når I kommer i butikken, vil I se, hvordan de nye afdelinger og miljøer i butikken springer frem. Vi får det fantastiske brødcooperativet, og dermed følger lækre nye brød og kager fra vores dygtige bagerteam. Vi får en helt fantastisk åben slagter/delikatess afdeling, hvor vi virkelig kan udfolde de hjemmelavede produkter/røgvarer, en lækker nedkølet frugt- og grønt-afdeling, skabe med kolde hvid/rose vine hele året rundt og et lækkert non-food univers, fortæller Jesper Brarup Jessen med stor begejstring.

Han ser frem til den kæmpe åbningsfest, de skal holde i foråret 2020.

# Nyt fra Tranbjerg Fællesråd



Ved Jørgen Dahlgaard

**H**astighedszone med maks. 40 km/t i hele Tranbjerg?

Mange henvendelser til Fællesrådet handler om, at der bliver kørt for stærkt, og at det er farligt at krydse vejene m.m. Det har ofte været svært at gøre noget, men nu lyder der nye toner fra rådhuset:

- Bünyamin Simsek, rådmand for Teknik og Miljø, vil øge trafikikkerheden og skabe større tryghed med 13 nye hastighedszoner i Aarhus Kommune. Og videre:

- Vores lokalsamfund skal være trygge steder, hvor forældre med ro i maven kan lade børnene cykle alene af sted i skole. Vi har haft en god dialog med de berørte fællesråd, og vi tror på, at hastighedszonerne kan gøre en reel forskel i hverdagen i de udpegede områder, hedder det i en pressemeddelelse fra Kommunen. Og Tranbjerg er udpeget som en mulig ny hastighedszone. Tranbjerg Fællesråd har nu ikke drøftet det med Teknik og Miljø endnu.

Men i Mårslet har der været et pilot-projekt med en hastighedszone på 40

km/t, og herfra er der vist gode erfaringer: - Her viser hastighedsmålinger, at trafikanterne efter den nye fartgrænse kører helt op til ni km/t langsommere på nogle af byens mest trafikerede veje. Hastighedsmålingerne blev bakket op af en rundspørge i byen, hvor næsten halvdelen svarede, at de følte sig mere trygge i trafikken efter indførslen af den nye hastighedsgrænse, oplyser Kommunen.

## Hvad mener du?

Skal vi have en hastighedszone med maks. 40 km/t Tranbjerg? Send gerne en mail til [fr@tranbjerg.dk](mailto:fr@tranbjerg.dk) med din kommentar og gerne med en begrundelse.

P.t. er Tingskov Alle og den gennemgående del af Grønløkke Alle og Børupvej skiltet med maks. 60 km/t. Vi ved ikke, hvad planen er her – om disse veje også skal være en del af hastighedszonen? Orholt Alle var tidligere skiltet til 60 km/t, men det er ændret nu (til 50 km/t). Landevejen sker der nok ikke noget med.

## Opgradering af Tranbjerg Station

Hvis du synes, at området omkring stationen har set noget slidt ud, så er der noget om snakken. Mange andre stationer langs med letbanen er for længst blevet fornyet og opgraderet med ny belægning, nye læskure, nye lamper og ny cykelparkering. Og nu er turen endelig kommet til Tranbjerg Station, og arbejdet er i fuld gang i skrivende stund. Vi tror, at det bliver godt. Fællesrådet har dog ikke været inddraget i projektet, som skal være færdig i november måned jf. Teknik og Miljø,



Aarhus Kommune. Du kan se en detaljeret tegning på [tranbjerg.dk](http://tranbjerg.dk).

Kommunen ejer en stor del af området, mens Letbanen selv sagt råder over arealet langs med banen. Selve stationsbygningen er privatejet.

sterløg fra Teknik og Miljø. Planen er at sætte dem i græsset langs Grønløkke Alle op mod Grundejerforeningen Børup, som meget venligt står for det praktiske arbejde.

### Blomsterløg til Tranbjerg

Foråret i 2020 skulle gerne blive lidt mere farverigt, idet vi får en masse nye blom-



## Kør ind og få skiftet til VINTERHJUL

lørdag d. 2. november kl. 9-16

Bestil tid til hjulskift på tlf. 86 92 78 13 eller [grethe@solbjerg-biler.dk](mailto:grethe@solbjerg-biler.dk)

*Solbjerg Biler*



AutoPartner.dk

Solbjerg Hovedgade 19 • 8355 Solbjerg • [solbjerg-biler.dk](http://solbjerg-biler.dk)

# Frisør Vest

ONLINE-BOOKING PÅ  
[WWW.FRISORVEST.DK](http://WWW.FRISORVEST.DK)



**id** HAIR

ID ELEMENTS  
RESCUESPRAY 911

Køb 1 produkt til **169 kr.**  
og få 1 stk. GRATIS!

## ÅBNINGSTIDER

Mandag 9-18 | Tirsdag 9-18 | Onsdag 9-18 | Torsdag LUKKET | Fredag 9-18 | Lørdag 8-13

**Tlf. 86 29 48 00**

Tranbjerg Hovedgade 3, 8310 Tranbjerg v/Djurslands Bank  
**Bus lige til døren og 300 M til letbanen**





## Wagtmann Malermester

Kristian Wagtmann  
Tlf: 23 485 438

E-mail: kristian@wagtmann.dk  
www.wagtmann.dk



## Tømremester Hans Jensen

- til- og ombygning
- totalentreprise
- tagrenovering
- døre og vinduer
- tegning og ansøgning
- alt i tømmer og snedker

Tisetvej 36  
8355 Solbjerg  
Tlf.: 86293166  
Bil.: 40158166



mail@toemrermester-hj.dk - www.toemrermester-hj.dk



# Tranbjerg Køreskole

Der er teoriundervisning i AIA Halhuset

Grønløkkehallen

Besøg [www.tranbjergkoreskole.dk](http://www.tranbjergkoreskole.dk) og bliv opdateret  
angående holdstart, priser og generel info om  
uddannelsen og din kommende kørelærer!

**SALON**  
KARINA SOUL DORTHE  
HØRRETVÆJ 26, 8320 MARSLET ☎ 86 29 33 66

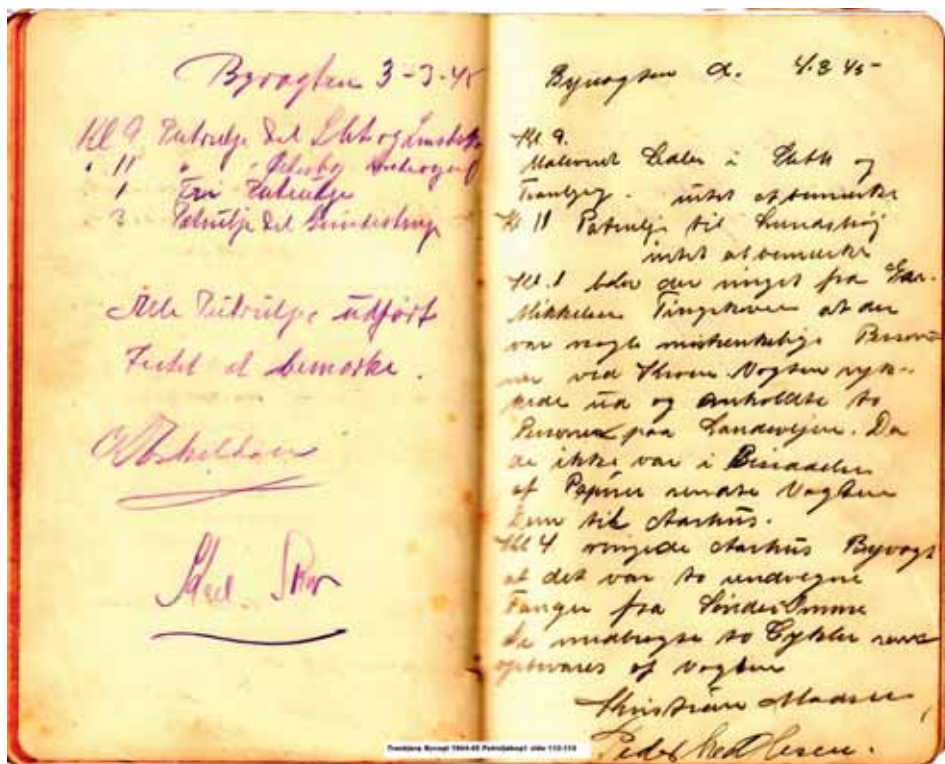
## Tranbjerg Gulvservice

Afslibning  
& behandling  
af trægulve



Skal gulvet holde, så ring til Polle.

**86 29 46 85**  
**60 800 807**



To sider fra patruljebogen.

## Tranbjerg Byvagt 1944-1945

Den 19. september var det 75 år siden, den tyske besættelsesmagt arresterede det danske politi.

Af Lars Kjærsgaard Johansen  
– Tranbjerg Lokalhistoriske Samling

**D**et skete ved en nøje planlagt aktion den 19. september 1944, hvor luftvarsels sirenerne i de fleste danske byer begyndte at hyle kl. 11. Bevæbnede tyske soldater trængte derefter ind i byernes politistationer, og de vagthavende politifolk blev afvæbnet og arresteret.

Den danske politistyrke bestod af ca. 8.000 mand, og af dem blev ca. 2.000 ar-

resteret og i de følgende dage sendt til Tyskland, fra København med skib og fra Jylland og Fyn med jernbane. Politifolkene blev først sendt til koncentrationslejren Neuengamme ved Hamborg, og efter et par uger blev de overført til lejren Buchenwald ved Weimar, hvor de var til slutningen af krigen. Ca. 90 politifolk døde i de to lejre, heraf fem fra Aarhus Polit, og mange flere fik varige mén af opholdet i Tyskland.

### Samfundsmæssige konsekvenser

Årsagen til den tyske aktion var, at tyskerne ikke længere stolede på det danske politis indsats. Dels havde det danske



Avisomtale af et tyveriforsøg opdaget af Tranbjerg Byvagt.

politi nægtet at udføre bevogtningsopgaver, og dels mistænkte tyskerne med rette mange betjente for at sympatisere med modstandsbevægelsen. Den store politistyrke var i besiddelse af mange våben, og ved at afvæbne og decimere politistyrken, kunne tyskerne undgå en fremtidig sikkerhedsrisiko.

Fraværet af politiet fik med det samme væsentlige følger i dagligdagen, og den lovløse periode i krigens sidste halve år blev præget af mange kriminelle handlinger. Antallet af tyverier og tilfælde af vold steg markant, og som følge af kampen mellem modstandsbevægelsen og tyskerne steg også antallet af mord dramatisk. Alene i Aarhus blev der i den politiløse tid begået ca. 6.500 lovovertrædelser og 55 drab.

For at imødegå de mange kriminelle handlinger og dermed mindske befolkningens frygt i dagligdagen arbejdede indenrigs- og justitsministeriet på at etablere lokale vagtværn i kommunerne. Ministerne var trådt tilbage efter Samarbejdspolitikens sammenbrud den 29. august 1943, så det var departementscheferne,

der fra dansk side administrerede Danmark. Allerede den 11. oktober blev der udsendt et cirkulære, der gav anvisninger på vagtværnenes oprettelse, funktioner og handlemuligheder.

I cirkulæret blev det understreget, at formålet med vagtværnene var at fremme retssikkerheden, og at de skulle kontrolleres af borgmesteren eller sognefogeden, der også skulle udpege en leder. Vagtværnene skulle patruljere i deres område, pågribe eventuelle gerningsmænd og eventuelt arrestere dem, og der skulle også skrives rapporter. Medlemmerne af vagtværnene skulle udstyres med et legitimitationskort, et armbind, en fløjte, en knip-pel og en lygte.

### Tranbjerg Byvagt

Måneden efter cirkulæret blev udsendt, den 11. november 1944, blev de første patruljer gået i Tranbjerg om aftenen og natten. Sognerådet havde udpeget elektriker Laurits Chr. Jensen til vagtleder for Tranbjerg Byvagt, og han skrev på den første side i den lille patruljebog, at der skulle føres rapport for hver patrulje, også selv om der ikke var sket noget. Der skulle også indføres anmeldelser fra beboerne om indbrud eller andet, som senere kunne have interesse for politiet. Og for at understrege seriositeten i vagtmændenes arbejde tilføjede han: ”Der må absolut ikke indføres nogen slags pjat, da bogen skal kontrolleres af sognerådet”.

Hver dag i de følgende seks måneder blev der rapporteret om de udførte patruljer, og nogle gange også om tyverier, indbrudsforsøg og mistænkelige personer. Dermed giver de to patruljebøger et godt billede af, hvad der foregik i Tranbjerg i den politiløse tid, og vi kan også se den

store tilslutning til Tranbjerg Byvagt, idet ca. 110 mænd på skift har underskrevet rapporterne.

Det er heldigt, at rapporterne er bevaret. Efter krigen har Laurits Chr. Jensen opbevaret dem sammen med nogle avisudklip og papirer vedrørende Byvagtens arbejde. I arkivets papirer kan vi se, at hans yngste søn, Olaf Ib Jensen, har afleveret materialet til Tranbjerg Lokalhistoriske Samling i 1987. Alle rapporter og papirer er nu blevet lagt på nettet af arkivleder Erik Moldt, og de kan ses på arkivets hjemmeside (nummer C151).

### Laurits Chr. Jensen

Som leder af Tranbjerg Byvagt trak Laurits Chr. Jensen det største læs. Udover at koordinere arbejdet, skrev han de fleste rapporter, og han blev tilkaldt, hvis der opstod tilspidsede situationer.

Laurits Chr. Jensen blev født ved Kersteminde i 1893, og efter et par år i Midelfart flyttede han i midten af 1920'erne med familien til Tranbjerg, hvor han fik arbejde i den installatørforretning, som broderen Gerhard Jensen kort efter overtog. Begge brødre var meget aktive i det sociale liv, og Laurits Chr. Jensen optrådte i mange dilettantforestillinger, ligesom han stillede op til fodboldkampe, når byens hold spillede. Han var medlem af Brugsens bestyrelse og i en periode formand for den lokale sygekasse. Omkring 1960 flyttede han med sin hustru Martha til Saralyst Alle i Højbjerg, hvor han døde i 1971.

### Byvagtens arbejde

Tranbjerg Byvagt fik lokale i ”Home”, Tranbjerg Hovedgade 27, hvor der blev indrettet et vagtlokale i kælderens. Der



Laurits Chr. Jensen, 1943.

blev gået fire eller fem patruljer fra kl. 20 til kl. 6 om morgenen. Hver nat var der to vagthold, og på hvert hold var der fire vagter. Det blev dog regelmæssigt nævnt i rapporten, at der var en eller flere, der ikke mødte op. To af vagterne gik patrulje, og to blev i vagtlokalet, som kunne kontaktes telefonisk.

På aftenens første patrulje blev der uddelt ”indvarslingssedler” til de personer, der skulle på vagt to dage senere. Der var flest patruljer til Slet, Lundshøj (ved Viby), og Østerby, men der var også ofte patruljer til Børup, Jegstrup og Gunnestrup. Der blev foretaget patruljer hver eneste aften og nat, men i slutningen af januar var der to dages snestorm, så der var der ”Fri patrulje”, dvs. vagterne kunne selv bestemme hvor og hvor langt de ville gå.

På langt de fleste patruljer blev der ikke observeret noget usædvanligt, og der blev blot rapporteret ”Intet at bemærke”.

Men Byvagten oplevede også situationer, hvor der skulle gribes ind. For det meste drejede det sig om mistænkelige personer, indbrud eller forsøg på indbrud og berusede personer, især ved Tranbjerg Kro. I flere tilfælde blev Byvagten kontaktet af byvakter i nabokommunerne og bedt om at holde øje med mistænkelige personer, og så koncentrerede Byvagten sig om at patruljere i det pågældende område.

Det blev flere gange rapporteret om meget berusede unge mennesker ved Tranbjerg Kro. I februar var en 14 årig dreng blevet ”fundet døddrukken i Chr. Niensens lade” og derfor ført til vagtlokalet. Han havde været til bal på kroen. Senere samme aften fandt Laurits. Jensen ”en anden ung beruset mand i en hjælpeløs stilling”, men han nægtede at følge med til vagtlokalet og fik lov at gå. Byvagten klagede efterfølgende over forholdene på Tranbjerg Kro til sognerådet.

I et par tilfælde opdagede patruljerne personer, der havde begået indbrud. I det ene tilfælde opdagede patruljen tre unge mænd, der lavede støj ved en gård i Østerby. De blev taget med til vagtlokalet og afhørt, men da de ikke havde tyvekoster, blev de sendt med morgentoget til Odder. Dagen efter blev der anmeldt et indbrud i pakhuset ved Tranbjerg Station, og de tre mænd tilstod senere at have begået indbruddet. I et andet tilfælde opdagede en natpatrulje at en person løbe væk fra et hus i Tingskoven. Vagterne opdagede derefter en kuffert fuld af forskellige varer, tilsyneladende tyvekoster. Byvagten holdt derfor øje med morgentoget og fik øje på den pågældende person og en kammerat, og det endte med, at de blev anholdt og senere indsat i Aarhus arrest. Den episode blev omtalt i aviserne, og det



Home, Tranbjerg Bygade 27, hvor der blev indrettet vagtlokale i kælderens. Billedet er taget i 1980 af Niels Johansen

samme var tilfældet, da Byvagten anholdt to undvegne fanger fra Sønder Omme Statsfængsel.

Trods et par dramatiske episoder og nogle anholdelser, blev Tranbjerg Byvagt ikke involveret i alvorlige begivenheder. Der var udelukkende tale om berigelseskriminalitet og berusede personer, og der var ingen eksempler på vold. Der var heller ingen eksempler på sabotage eller schalburgtage, så kontrasten til situationen i Aarhus var markant.

De ca. 100 mænd, der frivilligt og ulønnet deltog i patruljerne for Tranbjerg Byvagt var datidens frivillige. Alle samfundsgrupper var repræsenteret, og selv om næsten alle skulle på arbejde den følgende dag, blev der hver aften og nat gået patruljer i al slags vejr. Tranbjerg Byvagt og alle andre vagtværn i Danmark spillede derfor en vigtig rolle i de sidste syv måneder af den tyske besættelse. Med de begrænsede magtmidler de havde, fik de etableret et alternativ til politiet, som kunne sikre en vis form for lov og orden i dagligdagen. Og samtidig styrkede Tranbjerg Byvagt uden tvivl fællesskabet i lokalsamfundet, idet man sammen løste en vanskelig opgave.



# Din lokale bedemand- og kvinde i Tranbjerg

## Bedemand Riising

*Helle og Henrik Riising*

Tranbjerg Centret Syd

8310 Tranbjerg

[www.riising.dk](http://www.riising.dk)

*Tillid - Tryghed - Nærvær*

**Tlf. 86 29 12 43**

Få gratis tilsendt "Min sidste vilje"



# VIDUNDERKNOLDEN

Blomster - brugskunst



**Interflora®**

Center Syd, Kirketorvet 6

Tlf.: 86 29 04 11 - mail: [6509@interflora.dk](mailto:6509@interflora.dk)



TRANBJERG

# Kirke og Sogn



---

Søndag den 17. november

**SOGNEINDSAMLING**

for Kirkens Korshær

*Se side 3*

**ÅrstidsCafé**

*Se side 5*

**ÅBEN KIRKE**

*Se side 7*

**Gud & Spaghetti**

*Se side 7*

**Toddlersalmesang**

*Se side 8*

**Andagter og musikalsk fyraften**

*Se side 8*

Lørdag den 2. november

**BASAR I SOGNEGÅRDEN**

*Se side 9*

**FYRAFTENSSANG FRA  
HØJSKOLESANGBOGEN**

*Se side 10*

**FRIVILLIGAFTEN**

*Se side 11*

---

## Allehelgen

Også i år mindes vi de døde ved to Allehelgens-gudstjenester den 3. november.

Det er en særlig dag, hvor mange mennesker kommer i kirke for at mindes dem, de har mistet i løbet af det sidste år.

Vi holder to gudstjenester, **kl. 10.00 og kl. 16.00**. I begge gudstjenester vil der være plads til at tænke på dem, vi har mistet. Gennem musik og tekster sætter vi fokus på endeligheden, og hvad det betyder for os at vide, at vores liv er begrænset.

Ved eftermiddagens gudstjeneste læser vi navnene op af de mennesker, der døde i løbet af det sidste år.

*Mia Knudsen/David Kessel*



---

# Info ...

---

**Kirkekontoret**, Sognegården,  
Kirketorvet 2, 8310 Tranbjerg  
86 29 57 33 / [www.tranbjergkirke.dk](http://www.tranbjergkirke.dk)  
kontor@tranbjergkirke.dk  
Mandag kl. 12.00–14.00  
Tirsdag-torsdag kl. 10.00–12.30  
Fredag lukket

**Graverkontoret**  
*Kirkegårdssekretær:*  
86 29 51 20 mandag-fredag kl. 9.00–12.00  
**Gartner: Søren Svenning**  
51 66 59 35

**Sognepræst David Johannes Kessel (Kbf)**  
21 66 70 60 / [djk@km.dk](mailto:djk@km.dk)  
Træffes bedst kl. 12.00–13.00 tirsdag til  
fredag eller efter aftale

**Sognepræst Anja Stokholm**  
22 82 52 59 / [anst@km.dk](mailto:anst@km.dk)  
Træffes bedst kl. 12.00–13.00 tirsdag til  
fredag eller efter aftale

**Sognepræst Mia Dyreborg Knudsen**  
60 69 15 69 / [midk@km.dk](mailto:midk@km.dk)  
Træffes bedst tirsdag til fredag eller efter  
aftale

**Kirketjener Ole Fenger**  
51 94 56 44 / [ole@tranbjergkirke.dk](mailto:ole@tranbjergkirke.dk)

**Kirketjener Erik Borrits**  
86 29 57 33

**Organist Branko Djordjevic**  
26 21 63 66 / [branko@tranbjergkirke.dk](mailto:branko@tranbjergkirke.dk)

**Kirkesanger Søren Holm Bidstrup**  
26 21 27 19 / [soeren@tranbjergkirke.dk](mailto:soeren@tranbjergkirke.dk)

**Kirke- og kulturmedarbejder**  
**Gitte Ranfelt Laugesen**  
86 29 57 33 / [gir@km.dk](mailto:gir@km.dk)

**Menighedsrådsformand Birgitte Pedersen**  
41 24 55 06 / [birgitte@tranbjergkirke.dk](mailto:birgitte@tranbjergkirke.dk)

**Kirkeværge Flemming Mikkelsen**  
86 29 16 29

**Basargruppen**  
Lene Risør, 40 46 44 11  
Grethe Gylling, 86 29 03 76

## Personregistrering Syd

Kontakt Personregistrering Syd  
vedrørende dåb, vielse, begravelse,  
navne og attester.

Kontorets åbningstider:  
Mandag–fredag 10–13  
Torsdag 10–16  
Personregistrering Syd  
Grøfthøjparken 1, 8260 Viby  
87 33 44 72

**Kordegner Charlotte Glavind-Teute**  
87 33 44 72 / [cgl@km.dk](mailto:cgl@km.dk)

---

Tranbjerg Kirke er aflåst, når der ikke er  
kirkelig handling. Ønskes adgang, vil per-  
sonalet på kirkegården eller i Sognegår-  
den være behjælpelig.



Tranbjerg Kirke på

facebook

Følg linket fra  
hjemmesiden  
[www.tranbjergkirke.dk](http://www.tranbjergkirke.dk)

---

## *Gudstjenester*

---

### **Onsdag 9. oktober**

10.30 Gudstjeneste på Aarhus Friplejehjem v. David Kessel

### **Torsdag 10. oktober**

17.00 Gud & Spaghetti  
v. Anja Stokholm

### **Søndag 13. oktober**

10.00 Højmesse v. Anja Stokholm

### **Søndag 20. oktober**

10.00 Højmesse v. Mia Knudsen

### **Søndag 27. oktober**

10.00 Højmesse v. Anja Stokholm

### **Tirsdag 29. oktober**

17.00 Andagt og Årstidscafé

### **Onsdag 30. oktober**

14.00 Gudstjeneste på Lokalcentret  
v. David Kessel

### **Søndag 3. november**

10.00 Højmesse – Alle Helgen v. Mia Knudsen  
16.00 Musikgudstjeneste  
v. David Kessel

### **Torsdag 7. november**

17.00 Gud & Spaghetti v. Mia Knudsen

### **Søndag 10. november**

10.00 Højmesse v. Anja Stokholm  
11.30 Dåbsgudstjeneste  
v. Anja Stokholm

### **Onsdag 13. november**

10.30 Gudstjeneste på Aarhus Friplejehjem v. David Kessel



## **Søndag 17. nov. 2019**

### **er der**

## **SOGNEINDSAMLING**

### **for Kirkens Korshær**

Igen i år har vi sogneindsamling for Kirkens Korshær. De indsamlede beløb går overvejende til hjemløse i området.

Vi vil gerne lave en hyggelig dag for indsamlerne.

**Vi starter lige efter gudstjenesten, altså ca. kl. 11.**

Så er der i Sognegården først kaffe / te med hjemmebagte boller og hjemmelavet marmelade, medens ruterne deles ud.

Ved hjemkomsten er der varm kakao, varme pølser med brød og 2 slags hjemmebagt kage, medens pengene tælles op.

**Meld dig som indsamler til:**

**grethegylling@mail.dk**

eller

**Lene\_risor@hotmail.com**

**Du kan også tilmelde dig på**

**86 29 57 33 (kirkens kontor).**

# Skærmafængighed



Af David Kessel

---

Jeg har ofte påstået, at jeg var sådan en, der godt kunne lide bare at kigge ud af vinduet og tænke. Der behøver ikke altid at ske noget. Lidt ro og kedsomhed gavner en. Men hvis jeg skal være ærlig, så må jeg da indrømme, at det faktisk ikke sker så tit, at jeg sidder og glori i luften – i hvert fald ikke, efter jeg har fået en smartphone. Sådan noget som kedsomhed findes slet ikke længere. For så snart, der er et minut, hvor der ikke er en plan, kan jeg altid lige tjekke mails, eller nyheder, eller Facebook. Nej, jeg glori ikke længere ud i luften, for der er altid en eller anden form for underholdning i min lomme.

At jeg ikke er den eneste, der har det sådan, viser sig ved den store opmærksomhed på problemet i medierne. "Skærmafængighed" er et forholdsvis nyt ord, og ifølge medierne – og erfaring med familie og venner – er jeg ikke den eneste, der er i fare for at lide af den.

Man kan spørge: Hvad er problemet? Vi keder os ikke længere. Det er da kun godt! Men så nemt er det alligevel ikke. Min egen oplevelse er i hvert fald, at der også er noget, der går tabt. Måske er det oplevelsen af, at der ikke længe kommer noget indefra, når alt kommer udefra. Men måske er det også en mangel på nødvendigheden for at forholde sig til sin omverden. Jeg kan altid vælge mine omgivelserne fra og henvende mig til det, jeg selv vælger på en skærm i stedet. Kombinationen af de to ting fører til, at samspillet mellem mine omgivelser, det jeg oplever med alle mine sanser, natur, andre mennesker og det, disse indtryk skaber inde i mig, forsvinder. I stedet skaber jeg det, jeg godt kunne tænke mig, på skærmen.

Det er måske også en af årsagerne til, at kirken ikke altid har det nemt. For det, der sker, når vi træder ind i kirkerummet er lige præcis det, at vi påvirkes af ord, musik, stilhed, et fællesskab af andre mennesker, at der opstår et samspil mellem en virkelighed, jeg skal forholde mig og mit indre, der arbejder med denne virkelighed. Gudstjenesten, en begravelse, et bryllup foregår i tid og rum. Når vi er tilstede, kan vi ikke slukke og finde noget andet frem. Vo-

res tilstedeværelse tvinger os til at lade os påvirke af det, der siges, synges, fornemmes.

Og ligesom der opstår noget, når jeg glør ud af vinduet, noget, jeg ikke vidste, var der, opstår der i kirkerummet noget, der kan berøre sider i mig, som ikke på andre tidspunkter har mulighed for at vise sig.

Det er sikkert en god idé at gøre noget ved ens skærmafængighed. Ligesom jeg mener, det er en god idé bare indimellem at tage sig tid til et besøg i kirken og opleve, hvor berigende det kan være at forholde sig til troens virkelighed.



## SCT Nicolai Tjenesten

### *En at tale med ...*

Du behøver ikke at gå alene med dine problemer, bekymringer og spørgsmål. Ved telefonen sidder hver aften/nat én, der gerne vil lytte og give dig mulighed for at sætte ord på dine tanker.

# 70 120 110

- Sct. Nicolai Tjenestens medarbejdere har tavshedspligt
- Der føres ikke journaler eller kartoteker
- Alle kan henvende sig
- Sct. Nicolai Tjenesten er et tilbud fra Folkekirken

## ÅRSTIDS *Café*

### Fællesskab og hygge

er overskriften på vores Årstids-Café.

Hvis du har lyst til at komme lidt ud og være sammen med andre over et måltid, så er Tranbjerg Kirkes ÅrstidsCafé måske noget for dig.

**Vi mødes næste gang tirsdag den 29. oktober kl. 17.00.**

Vi begynder aftenen med en aften-sang i kirken og derefter spiser vi sammen i Sognegården.

**Vi får besøg af Birthe Ranfelt, som fortæller om diakoni og demens.**

Pris 100 kr. ekskl. drikkevarer, som kan medbringes eller købes.

Tranbjerg Kirkes ÅrstidsCafé henvender sig til alle aldersgrupper, enlige som par – *vi håber på at se jer!*

**Tilmelding senest 22. oktober til Ulla Astrup**

**86 29 58 97 eller  
u.k.astrup@webspeed.dk**

---

# ONSDAGS



# FORUM

*Eftermiddage, der giver et løft!*

Onsdag den 6. november kl. 14.00

## *Om at være tryk i en terrortid*



Vær med, når den prisvindende **journalist Lotte Lund** vender hjem til Tranbjerg for at tale om den anmelderroste bog „Tryk i en terrortid“, som hun har skrevet sammen med terrorforsker Anja Dalgaard-Nielsen.

Journalist og forfatter Lotte Lund boede i efteråret 2001 i Washington DC. Det gjorde hendes gode veninde Anja Dalgaard-Nielsen også. De oplevede derfor på nært hold, hvordan terrorangrebet 11. september ændrede ikke blot det amerikanske, men de vestlige demokratier, inklusive det danske. Nu

har Lotte Lund sammen med Anja Dalgaard-Nielsen, som i dag er Danmarks førende terrorforsker, skrevet bogen „Tryk i en terrortid“. For nok er der en terrortrussel, men det muligt at håndtere den – og det er også muligt at håndtere vores frygt.

Det bliver en eftermiddag, der er relevant for både unge og gamle. Så tag din teenager og/eller dine gamle forældre under armen ...

---

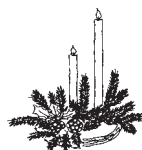
Onsdag den 4. december kl. 13.00

## *Julefrokost*

En hyggelig eftermiddag med traditionel julefrokost, Lucia-optog og amerikansk lotteri.

Man medbringer en gevinst til ca. 30 kr. Pris for frokosten: 125 kr.

Tilmelding til kontoret: 86 29 57 33 eller på hjemmesiden senest fredag d. 29. november.





Kirkelauguet holder

## ÅBEN KIRKE

i tiden op til Alle Helgen og 1. søndag i advent følgende dage:

**Fredag 1. november kl. 14 – 16**

**Lørdag 2. november kl. 14 – 16**

og

**Fredag 29. november kl. 14 – 16**

**Lørdag 30. november kl. 14 – 16**

Der er mulighed for en stille stund i kirken, hvor man kan tænde et lys og sætte det i døbefonten.

Kirkelauguet byder på en varm drik i våbenhuset.

## Shop-Amok

### Genbrugs børnetøj



I Shop-Amok finder du det fine tøj til alle formål til en pris, der gør det både billigt og sjovt at blive klædt på.

Husk at Shop-Amok ikke tager imod kreditkort.

Butikken har åbent hver mandag fra kl. 15–17 i Sognegårdens kælder. Indgang via stien bag Kvickly.

Alle indkomne beløb går ubeskåret til et "rent vand"-projekt i Malawi.

Med venlig hilsen og på gensyn

Seniorpigerne

## BØRN I KIRKEN

### Gud og Spaghetti

**Torsdag 7. november kl. 17.00**  
ved Mia Knudsen

En let børnegudstjeneste for alle sanser, med fortælling, sang og leg. Gudstjenesten varer ca. ½ time, hvorefter der er fællesspisning, kreabord og godnatsang i Sognegården.

*Spring madlavningen over og tag børnene med i kirke!*

Børn gratis. Voksne: 30 kr.

Tilmelding til spisning på [www.tranbjergkirke.dk](http://www.tranbjergkirke.dk) eller tlf.: 86 29 57 33 senest dagen før.



# Toddlersalmesang

Kom og vær med, når vi har Toddler-salmesang i Tranbjerg Kirke for 1-5 årige og deres voksne.

Her er nærvær og intimitet i fokus, når vi sammen med børnene synger salmer ledsaget af tegn, dans og stille musik.

Hver gang slutter vi af med frugt, kiks og saft/kaffe.

Det er gratis og kræver ingen tilmelding.

Onsdage kl. 16.15-17.00 – med undtagelse af skoleferier og december.

Efterår: 4. september-29. november.  
Forår: 15. januar-27. maj.

Ved kirke- og kulturmedarbejder  
*Gitte Ranfelt Laugesen.*



## Andagter og musikalsk fyraften

Nyd at få en pause i hverdagens travlhed og larm og vær med til en halv time med musik, sang, meningsfulde ord og tid til ro og eftertanke i kirken!

### *Musikandagt:*

31. oktober kl. 10.00

### *Musikalsk fyraften:*

14. november kl. 17.00



### Røde kors' besøgstjeneste

Vil du gerne have besøg, eller har du overskud til at blive besøgsven, så ring til Røde Kors' kontaktperson her i området

**Lis Smed, tlf. 22 40 92 94**

Du kan også kontakte en af præsterne

# BASAR TRANBJERG SOGNEGÅRD

Lørdag den 2. november kl. 10 – 14

Igen i år er der basar i Tranbjerg Sognegård, og vi støtter via Folkekirkens Nødhjælp et projekt i det nordlige Malawi, hvor der mangler rent drikkevand.

For 50.000 kr. kan der installeres en brønd, som giver vand til en landsby eller et skoledistrikt, og allerede sidste år skaffede Basaren og Shop-Amok en brønd, men der mangler stadig 6.

*Så kom og støt op!*



På basaren er der som sædvanlig masser af gode tilbud:

- Amerikansk lotteri med mange gevinster i hvert lotteri
- Tombola
- Cafeteria
- Rodekasse med enormt gode tilbud
- Salgsboder med bl.a. håndarbejder, hjemmesyltede lækkerier og hjemmebak
- Besøg Shop-Amok i kælderen med pænt, rent, brugt, billigt børnetøj



# FYRAFTENSSANG FRA HØJSKOLE- SANGBOGEN



Torsdag 17.00-17.45  
24. oktober

FOR HELE FAMILIEN!

KOM OG SYNG MED, NÅR VI MARKERER  
HØJSKOLESANGBOGENS 125 ÅRS JUBILÆUM  
MED FYRAFTENSSANG I SOGNEGÅRDEN.  
SANGENE VÆLGER VI PÅ DAGEN.

Medvirkende Branko Dordjevic (klaver), Gitte Ranfelt Laugesen (sang)

Der vil være mulighed for at købe øl og vand.

*Vil du være en del af Tranbjerg Kirkes frivilligteam?*

Så kom til

# FRIVILLIGAFTEN

for kommende og nuværende frivillige ved Tranbjerg Kirke



Tranbjerg Kirke indbyder alle, der har lyst til at være frivillige ved Tranbjerg Kirke til en hyggelig aften i **Sognegården onsdag d. 20. november kl. 19.00.** Der vil være lidt godt at spise og drikke, og der vil blive mulighed for at høre om og melde sig til forskellige frivillige opgaver i og omkring kirken. Her er et udpluk af de spændende opgaver i og omkring kirken, som frivillige er en del af:

- Minikonfirmandundervisning
- Konfirmationsvagt
- Åben Kirke
- Plejehjemsgudstjenester
- Demenssalmesang
- Onsdagsforum
- 4. maj aften
- ÅrstidsCafé

... og mange andre ting – måske har du selv nogle gode ideer, vi kan gå videre med?

Tilmelding til frivilligaften på [kontor@tranbjergkirke.dk](mailto:kontor@tranbjergkirke.dk) eller på 86 29 57 33 senest 2 dage før.

Mvh Kirke- og kulturmedarbejder  
*Gitte Ranfelt Laugesen*



# Tante Andante på Børnernes Kræmmermarked

I år var Tranbjerg Kirke, som noget helt nyt, en del af Børnernes Kræmmermarked. Vi havde inviteret Teatergruppen Tante Andante, hvor de lidt tossede Frk. Sonne og Professor Virvar fortalte, hvordan Gud skabte jorden med mange skøre indfald og alt dens liv. Det gik ikke stille af.

Med musik, trutten og sang fortalte Frk. Sonne, hvordan Mariehønen Evigglad, den frække blæksprutte Olsen og de fem aber på en gren, der drillede den store sure krokodille, blev skabt. Til sidst kom Adam, der faldt i en dyb søvn, og Gud tog et ribben, som blev til Eva, og de blev meget forelskede. Vi blev alle involverede, små og store i skabelsen, for Gud skabte jo også dig og mig. Vi sluttede af med "Han har den Hele Vide Verden i sin Hånd". På grund af det dårlige vejr, foregik det hele på Tranbjerg Bibliotek.

*Ane Marie Taszarek*  
Formand for Aktivitetsudvalget



Foto: Søren Holm







**ALTID**  
noget at  
**GLÆDE**  
sig til

VI HOLDER ÅBENT  
NÅR DU HOLDER FRI  
ALLE DAGE FRA 8:00 - 21:00  
BAGERUDSALG HAR ÅBNET ALLE  
DAGE FRA KL 6:30

[ Altid 500 varer  
til fast lavpris ]

- SE DE MANGE GODE TILBUD I KVICKLY AVISEN

**Kvickly**

KVICKLY TRANBJERG • CENTER SYD • TLF. 8733 6500